

Manual de inregistrare

Creare cont

Pentru a va crea un cont in aplicatia de portal trebuie sa fiti client existent al companiei. Informatiile care vi se vor solicita la creare sunt urmatoarele:

- **Email:** o adresa de email valida pentru a putea primi email urile legate de portal din partea companiei
- **Cod client:** codul de client prin care un utilizator este verificat daca este client al companiei
- **Numar Contract:** numarul de contract aferent codului de client completat , fara a trece si data contractului
- **Parola:** parola pe care o veti folosi pentru a accesa contul. Va fi introdusa de doua ori pentru verificare. Trebuie sa aibe o lungime minima de caractere specificata in descrierea campului.
- **Termenii si conditiile:** trebuie sa fiti de acord cu termenii si conditiile pe baza carora vi se pune la dispozitie acest serviciu
- **Raspundere utilizare site:** trebuie sa fiti de acord cu informatiile despre raspunderea dumneavoastră privind folosirea corecta a portalului

Dupa introducerea datelor, pentru a valida adresa de email introdusa de dumneavastra, veti primi un link pe care trebuie sa il urmati, acesta fiind ultimul pas pe care trebuie sa il faceti pentru a va crea contul. Va puteti apoi autentifica folosind **emailul si parola pe care le-ati introdus la inregistrare**

In cazul in care nu ati primit mesajul, va rugam sa va asigurati ca nu a fost trecut in unul din celelalte folderele in care se afla mesajele - cel mai frecvent caz fiind cel al folderelor **SPAM** (mesaje nesolicitante) sau **Trash** (mesaje sterse). In cazul in care acest mail il gasiti in directorul SPAM, va rugam sa mutati mailul in directorul INBOX si apoi sa accesati linkul de activare.

Valabilitatea linkului de activare este mentionata in email primit, timp in care nu va veti putea crea alt cont. Dupa depasirea perioadei de valabilitate va veti putea crea un nou cont la portal oricand.

Dupa activare toate contractele aferente codului de client introdus vor fi adaugate in baza de date.

Autentificare

Autentificarea in portal se face pe baza unui email si a unei parole alese la crearea contului.

Recuperare Parola

Pentru a va putea recupera parola trebuie sa introduceti adresa de email pe care ati folosit - o la crearea contului. Din motive de securitate, parolele sunt pastrate criptat, astfel in cat veti primi pe email un link care va va trimite sa va schimbat parola

In cazul in care nu ati primit mesajul, va rugam sa va asigurati ca nu a fost trecut in unul din celelalte folderele in care se afla mesajele - cel mai frecvent caz fiind cel al folderelor **SPAM**(mesaje nesolicitante) sau **Trash** (mesaje sterse).

Manual de utilizare

Cuprins

Despre aplicatie	3
Cont	4
<i>Facturi in sold</i>	4
<i>Istoric consum</i>	5
<i>Istoric plati</i>	6
Plati online	7
Transmitere index autocitit	9
Actualizare date	10
<i>Actualizare cont</i>	10
<i>Configurari</i>	11
<i>Activare factura prin email</i>	11
<i>Alerte si Notificari</i>	12
<i>Informatii cont</i>	13
<i>Schimbare parola</i>	14
Contact	15

Despre aplicatie

Aplicatia se adreseaza tuturor clientilor care au cel putin un contract valabil cu compania de apa. Aceasta pune la dispozitia utilizatorului toate informatiile despre relatia contractuala, precum: facturi in sold, istori plati, istoric consum.

De asemenea prin intermediul portalului se poate:

- plati factura oricand si de oriunde
- transmite indexul autocitit
- transmite mesaje catre companie

Cont

Facturi in sold

Utilizatorul poate sa:

- vizualizeze facturile in sold pentru codurile de client inregistrate in portal
- sa descarce factura in format pdf, doar daca aceasta este pusa la dispozitie de catre companie
- sa vizualizeze soldul si suma facturilor scadente

Selectați codul de client și numărul de contract pentru care dorîți afișarea informațiilor.

Factura	Client	Contract	Factura	Data emitere	Data scadenta	Valoare Factura	Rest de plată
BR655/13-11-2007	201100100010	BR14 402045	BR14 402045	28.02.2014	15.03.2014	343,78	343,78
BR655/13-11-2007	201100100010	BR14 400036	BR14 400036	31.01.2014	15.02.2014	397,12	
BR655/13-11-2007	201100100010	BR13 421732	BR13 421732	31.12.2013	15.01.2014	444,27	
BR655/13-11-2007	201100100010	BR13 419724	BR13 419724	30.11.2013	15.12.2013	365,53	
BR655/13-11-2007	201100100010	BR13 417680	BR13 417680	31.10.2013	15.11.2013	403,05	
BR655/13-11-2007	201100100010	BR13 415617	BR13 415617	30.09.2013	15.10.2013	320,07	
BR655/13-11-2007	201100100010	BR13 413581	BR13 413581	31.08.2013	15.09.2013	260,79	
BR655/13-11-2007	201100100010	BR13 411552	BR13 411552	31.07.2013	15.08.2013	265,60	
BR655/13-11-2007	201100100010	BR13 409522	BR13 409522	30.06.2013	15.07.2013	255,40	

copyRight Emsys 2014 <http://www.prodinf.ro>

Istoric consum

Utilizatorul poate sa vizualizeze informatii despre consumuri pentru toate codurile de client inregistrate, exemplu: index nou, index vechi, tipul de consum, factura in care se regaseste consumul, etc.

Compania de apa **EMSYS**

Cont | Plata facturi | Trimisere index | Actualizare date | Contact | ? | Sunteti autentificat ca: Iliana.tohaneanu@prodinf.local | Iesire

Facturi in sold **Istoric consum** Istoric plati

Istoric Consum

Selectați codul de client pentru care dorîți afișarea istoricului de consum.
Câmpurile marcate cu steluță (*) sunt obligatorii.

Perioada* 26.06.2013 25.06.2014

Client* 201100100010 APP TEXTIL S.A.

Contract* BR655

Punct consum* 20110010011101101 BRAD A.IANCU, nr. 54

Contor* 07040

Executa Resetaza

Contor	Data consum	Index vechi	Index nou	Consum	Tip consum	Factura	Data emitere
07040	28.02.2014	1986,00	2044,00	58,00	CITIRI	BR14 402045	28.02.2014
07040	31.01.2014	1919,00	1986,00	67,00	CITIRI	BR14 400036	31.01.2014
07040	31.12.2013	1845,00	1919,00	74,00	CITIRI	BR13 421732	31.12.2013
07040	30.11.2013	1784,00	1845,00	61,00	CITIRI	BR13 419724	30.11.2013
07040	31.10.2013	1716,00	1784,00	68,00	CITIRI	BR13 417680	31.10.2013
07040	30.09.2013	1662,00	1716,00	54,00	CITIRI	BR13 415617	30.09.2013
07040	31.08.2013	1618,00	1662,00	44,00	CITIRI	BR13 413581	31.08.2013

copyright Emsys 2014 <http://www.prodinf.ro>

Istoric plati

Utilizatorul poate sa vizualizeze informatii despre platile efectuate pentru toate codurile de client inregistrate, informatii despre documentele de plata, data platii, suma, canalul de incasare, etc.

The screenshot shows the EMSYS software interface for 'Compania de apa'. At the top, there is a logo of three blue water droplets and the text 'Compania de apa'. To the right, it says 'Sunteti autentificat ca: Iuliana.tohaneanu@prodinf.local' and has a 'Iesire' (Logout) button. The main menu includes 'Cont', 'Plata facturi', 'Transmitere index', 'Actualizare date', 'Contact', and a help icon. Below the menu, there are tabs: 'Facturi in sold', 'Istoric consum', and 'Istoric plati'. The 'Istoric plati' tab is selected. A sub-header 'Istoric plati' is displayed above a message: 'Selectați codul de client pentru care doriti afișarea istoricului de plată! Câmpurile marcate cu steauă (*) sunt obligatorii.' Below this, there are two date input fields: 'Perioada' with values '25.06.2013' and '25.06.2014', and a dropdown 'Client' set to '201100100010 APP TEXTIL S.A.'. There are two buttons: 'Executa' (Execute) and 'Reseteaza' (Reset). A table follows, showing payment history:

Data plata	Document plata	Valoare plata	Canal incasare	Client
21.02.2014	DV 402	397.12	BANCA	201100100010
24.01.2014	DV 140	444.27	BANCA	201100100010
20.12.2013	DV 8	768.58	BANCA	201100100010
15.11.2013	DV 8	320.07	BANCA	201100100010
26.09.2013	DV 8	260.79	BANCA	201100100010
13.09.2013	DV 8	265.60	BANCA	201100100010
06.08.2013	DV 8	255.40	BANCA	201100100010
12.07.2013	DV 1307	211.91	BANCA	201100100010

Below the table, there are three informational messages:

- Daca plata efectuata prin card bancar este reusita, veti primi o notificare in acest sens.
- Daca plata nu poate fi efectuata prin cardul bancar indicat de dumneavoastra, veti primi o notificare de eroare in acest sens.
- O plata este inregistrata in contul companiei in termen de pana la 3 zile de la efectuarea acesteia.

At the bottom, it says 'copyRight Emseys 2014 http://www.prodinf.ro'

Plati online

Utilizatorul poate sa plateasca, online, facturile din sold, prin intermediul unui card bancar.
Plata se face simplu si rapid si nu presupune nici un comision din partea clientului.

Plata se realizeaza astfel:

- se selecteaza facturile pentru care se va face plata, in ordinea vechimii
- se calculeaza automat suma de plata, in functie de facturile selectate
- se apasa butonul Plateste

The screenshot shows the 'Plata online' (Online Payment) section of the Compania de apa EMSYS website. At the top, there's a logo of three blue water droplets and the text 'Compania de apa'. On the right, it says 'Sunteti autentificat ca: Iuliana.tohaneanu@prodinf.local' and 'Iesire'. Below that, the EMSYS logo is visible. The main area has a blue header with 'Plata online' and a sub-header 'Plata online'. It contains instructions in Romanian about using a Visa or Mastercard to pay online. There are dropdown menus for 'Client' (set to '201100100010') and 'Contract' (set to 'BR655'), and a button 'Executa'. A 'Sold client' field shows '343,78'. Below these are tables for 'Factura' (Invoice) and 'Contract' (Contract). The contract table shows one row: BR655/13-11-2007, BR14 402045, 28.02.2014, 15.03.2014, 343,78, 343,78, and a checked 'Plateste' checkbox. A 'Toate' (All) button is next to it. At the bottom, there's a 'Suma de plata' (Payment amount) field set to '343,78' and a large 'Plateste' button. The footer of the page includes the text 'copyRight Emsys 2014 http://www.prodinf.ro'.

- pentru siguranta corectitudinii operatiei se solicita utilizatorului verificarea suplimentara a informatiilor pe baza carora se va realiza plata. Verificarea se finalizeaza prin butonul Confirmati plata sau Anulati, in cazul in care informatiile nu sunt corecte sau se renunta la actiunea de plata.
- utilizatorul este redirectionat catre interfata de plati a procesatorului de tranzactii cu cardul si se efectueaza plata urmand instructiunile din pagina.

Daca plata efectuata prin intermediul cardului bancar este reusita se va primi o notificare in acest sens.

Daca plata nu poate fi efectuata se va primi o notificare de eroare in acest sens.

Important: O plata este inregistrata in contul companiei in cateva zile de la efectuarea acesteia, in functie de circuitul bancar

The screenshot shows a web page titled "Compania de apa". At the top right, there is a logo for "EMSYS" and a user authentication message: "Suntem autentificat ca: lilianna.tohaneanu@prodinf.local". Below the header, there is a navigation bar with links: "Cont", "Plata facturi" (highlighted in blue), "Transmitere index", "Actualizare date", "Contact", and a help icon. A "Plată online" button is visible. The main content area is titled "Plată online". It contains a note: "Dacă sunteți posesorul unui card Visa sau Mastercard activ pentru plățile pe Internet, puteți achita, folosind platforma noastră, orice sumă mai mare de 5 lei, dar nu mai mult de soldul dumneavoastră sau 2000 lei." Another note below states: "Plățile efectuate online, prin cont, nu presupun comision din partea dumneavoastră." There are dropdown menus for "Client" (set to "201100100010") and "Contract" (set to "BR655"), and a text input for "Total" (set to "343.78"). At the bottom of this section are two buttons: "Anulati" and "Confirmati plata". Below this, there is a note: "Daca plata efectuata prin card bancar este reusita, veti primi o notificare in acest sens. Daca plata nu poate fi efectuata prin cardul bancar indicat de dumneavoastra, veti primi o notificare de eroare in acest sens." A bold "Important:" section follows, containing the same note about registration in the company's account within 3 days. At the very bottom of the page, there is a copyright notice: "copyRight Emseys 2014 http://www.prodinf.ro".

Solutii pentru unele probleme intampinate la plata online cu cardul

- unele banchi (BCR, BRD, Raiffeisen, UniCredit Bank, AlphaBank, PatriaBank, CEC Bank, Banca Transilvania, OTP Bank si altele) solicita inrolarea cardului dvs in serviciul 3D-Secure. Pentru amanunte, va rugam sa luati legatura cu banca unde aveti cardul sau sa va informati de pe site-ul: <http://www.romcard.ro/inrolare-3dsecure/>
- ca o plata sa poata fi efectuata este necesar ca serverele ApaProd, Romcard si a bancii dvs sa fie active in acelasi timp. Daca unul din acestea este oprit accidental, nu veti putea efectua plata, caz in care va recomandam sa incercati o noua plata peste 2-3 ore.
- sa accesati Portalul ApaProd cu un alt browser fata de cel cu care ati folosit-o initial (Mozilla, Google Chrome, Internet Explorer).
- sa verificati daca, cardul dvs are bani suficienti pe el sau daca nu a expirat.
- sa incercati sa accesati Portalul ApaProd si de pe un alt calculator, daca aveti aceasta posibilitate.

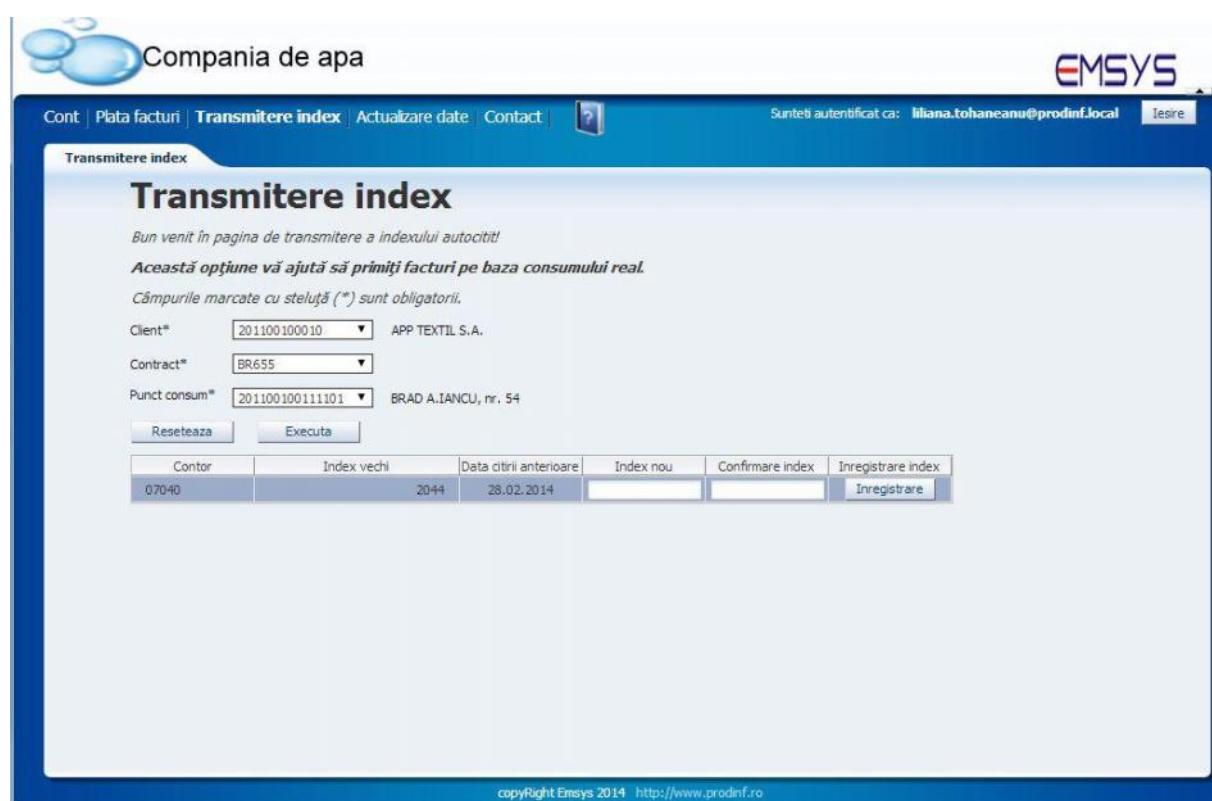
Daca tot nu puteti efectua plata, va rugam sa ne lasati un mesaj pe Portalul ApaProd , cu problemele intampinate si cu un numar de telefon unde sa va putem contacta.

Transmitere index autocitit

Utilizatorul are posibilitatea sa transmita indexul autocitit. Exista o perioada in luna, in functie de grupa de client, cand se poate transmite valoarea indexului, in rest serviciu este indisponibil.

Pentru codul de client, contractul si punctul de consum dorit se inregistreaza indexul citit; pentru un punct de consum cu mai multe contoare se va transmite index autocitit pentru fiecare.

Daca in aceeasi perioada s-a efectuat si o citire si de catre angajatii companiei, aceasta va avea prioritate in fata indexului transmis de dumneavoastra.



Bun venit în pagina de transmitere a indexului autocitit!

Această opțiune vă ajută să primiți facturi pe baza consumului real.

Câmpurile marcate cu steluță (*) sunt obligatorii.

Contor	Index vechi	Data citiri anterioare	Index nou	Confirmare index	Inregistrare index
07040	2044	28.02.2014			Inregistrare

Actualizare date

Actualizare cont

Utilizatorul are la dispozitie urmatoarele facilitati:

- adaugare cod client. Este necesar sa se cunoasca contractul valabil.

Dupa adaugarea codului de client se vor adauga automat toate contractele valabile aferente acestuia.

- actualizare contracte pentru codurile de client deja inregistrate

The screenshot shows a web application for managing water company accounts. At the top, there's a header with the logo 'Compania de apa' and 'EMSYS'. The navigation menu includes links for Cont, Plata facturi, Transmitere index, Actualizare date, Contact, and Help (?). It also displays a user authentication message: 'Suntem autentificat ca: biliana.tohaneanu@prodinf.local' and a Logout link ('Iesire'). Below the header, a sub-menu bar has 'Actualizare cont' as the active tab, along with Configurari, Informatii cont, and Schimbare parola.

The main content area is titled 'Actualizare cont' and contains the following text:
Aici puteti configura codurile de client la care aveți acces prin acest cont!
Câmpurile marcate cu steluță (*) sunt obligatorii.

A table is displayed with the following data:

Cod client	Nume client	Data adaugari	
201100100010	APP TEXTIL S.A.	25.03.2014	<input type="button" value="Elimina cod client"/>

Below the table are two buttons: 'Adăugați un cod de client nou' and 'Adăugare contract'.

At the bottom of the page, a copyright notice reads: 'copyRight Emsys 2014 http://www.prodinf.ro'

Configurari

Activare factura prin email

Utilizatorul poate să activeze/dezactiveze opțiunea de primire a facturii prin email. Prin acceptarea condițiilor de realizare și activarea opțiunii utilizatorul va primi în fiecare luna factură numai prin email, în format electronic, la adresele configurate. Opțiunea trebuie activată pentru fiecare cod de client.

The screenshot shows a web application for managing account settings. At the top, there's a logo for 'Compania de apa' and the 'EMSYS' logo. The navigation bar includes links for Cont, Plata facturii, Transmitere index, Actualizare date, Contact, and several tabs: Actualizare cont, Configurari, Informatii cont, Schimbare parola, Factura prin email (which is selected), and Alerte / Notificari. A message at the top right says 'Suntem autentificat ca: liliана.tohaneanu@prodinf.local' and has 'Iesire' (Logout) link. The main content area is titled 'Activare/Dezactivare factura prin email'. It contains fields for 'Cod client:' (set to 201100100010) and 'Adresa email:' (empty). There's a checkbox labeled 'Accept condițiile pentru activarea serviciului de transmitere factură prin email.' followed by a 'Activare' button. Below this is a table with one row:

Email	Data activare	
liliана.tohaneanu@prodinf.local	25/06/2014 14:51:40	Dezactiveaza

At the bottom, there's a copyright notice: 'copyRight Emys 2014 http://www.prodinf.ro'

Alerte si Notificari

Utilizatorul are posibilitatea sa configureze modalitatea prin care dor este sa comunice cu compania furnizoare de utilitati:

- sa stabileasca alertele, din cele puse la dispozitie de companie, pe care doreste sa le primeasca precum si personalizarea acestora
- sa-si manifeste acordul in legatura cu primirea de notificari din partea companiei

The screenshot shows a web-based client portal for 'Compania de apa'. At the top, there's a logo of three blue water droplets, the company name 'Compania de apa', and the EMSYS logo. The top navigation bar includes links for 'Cont', 'Plata facturi', 'Trimisere index', 'Actualizare date', 'Contact', a help icon, and user authentication information ('Sunteti autentificat ca: liliana.tohaneanu@prodinf.local'). There are also 'Iesire' (Logout) and 'Factura prin email' buttons.

The main content area has tabs for 'Actualizare cont', 'Configurari', 'Informatii cont', 'Schimbare parola', 'Factura prin email', and 'Alerte / Notificari'. The 'Alerte / Notificari' tab is active, displaying the 'Configurare alerte' section. It shows a table with three rows of alerts and their corresponding email addresses and notification periods:

Nume alerta	E-mail	Adresa E-mail	Zile notificare
Alerta terminarea perioadei de gracie	<input checked="" type="checkbox"/>	liliana.tohaneanu@prodinf.local	Anunta-ma cu <input type="text"/> 10 zile pana la data gratiei
Alerta apropierea datei scadente	<input checked="" type="checkbox"/>	liliana.tohaneanu@prodinf.local	Anunta-ma cu <input type="text"/> 2 zile pana la data scadenta
Alerta factura noua emisa	<input checked="" type="checkbox"/>	liliana.tohaneanu@prodinf.local	

Below this is a 'Modifica' (Modify) button.

The next section, 'Notificari companie', contains a checkbox for accepting notifications and a 'Modifica' button.

At the bottom, there's a copyright notice: 'copyRight Emsys 2014 http://www.prodinf.ro'.

Informatii cont

Utilizatorul are la dispozitie informatii toate operatiile efectuate in portal

Compania de apa **EMSYS**

Cont | Plata facturi | Trimisere index | Actualizare date | Contact | ?

Suntem autentificat ca: [liliana.tohaneanu@prodinf.local](#) | [Iesire](#)

Actualizare cont **Configurari** **Informatii cont** **Schimbare parola**

Informatii cont

Modificările contului de la data de pana la data de Executa

Cod client	Contract	Tip cerere	Alerta	Numarul operatiei	Data modificaril	Email
201100100010	BR655	Plata online		196	20/06/2014 15:00:37	
201100100010		Dezactivare factura pe email		195	20/06/2014 13:53:16	liliana.tohaneanu@prodinf.local
201100100010	BR655	Plata online		187	12/06/2014 17:32:25	
201100100010	BR655	Plata online		186	12/06/2014 17:23:29	
201100100010	BR655	Plata online		185	12/06/2014 17:22:23	
201100100010	BR655	Plata online		184	12/06/2014 17:21:36	
201100100010		Activare alerta	Emitere factura	155	03/06/2014 15:37:30	liliana.tohaneanu@prodinf.local
201100100010		Activare alerta	Scadenta factura	154	03/06/2014 15:37:30	liliana.tohaneanu@prodinf.local
201100100010		Dezactivare alerta	Emitere factura	153	03/06/2014 15:37:24	liliana.tohaneanu@prodinf.local
201100100010		Dezactivare alerta	Scadenta factura	152	03/06/2014 15:37:24	liliana.tohaneanu@prodinf.local
201100100010		Activare alerta	Gratie factura	151	03/06/2014 15:37:18	liliana.tohaneanu@prodinf.local
201100100010		Dezactivare alerta	Gratie factura	150	03/06/2014 15:37:15	liliana.tohaneanu@prodinf.local
201100100010		Activare alerta	Gratie factura	149	03/06/2014 15:24:58	
201100100010		Dezactivare alerta	Gratie factura	148	03/06/2014 15:24:49	
201100100010		Acceptare primeire notificare		147	03/06/2014 15:21:01	

copyRight Emsys 2014 <http://www.prodinf.ro>

Schimbare parola

In acest tab utilizatorul poate sa isi schimbe parola de autentificare in portal

The screenshot shows a web page titled "Schimbare parola" (Change Password). At the top, there is a navigation bar with links: Cont, Plata facturi, Trimisere index, Actualizare date, Contact, and a help icon. On the right side of the header, it says "Sunteti autentificat ca: Iuliana.tohaneanu@prodinf.local" and "Iesire". Below the header, there is a sub-navigation menu with links: Actualizare cont, Configurari, Informatii cont, and Schimbare parola (which is highlighted in blue). The main content area has a light blue background and contains the following text and fields:

Aici puteti modifica parola contului!

Campurile marcate cu steluta (*) sunt obligatorii.

Parola veche*

Parola noua*

Confirmare parola*

Below these fields are two buttons: "Anulare" and "Schimb parola". At the bottom of the page, there is a copyright notice: "copyRight Emys 2014 http://www.prodinf.ro".

Contact

Utilizatorul are posibilitatea sa trimita mesaj catre companie. Mesajele sunt preluate de catre un operator in cel mai scurt timp.

Se poate adauga si un atasament mesajului. Exemplu o imagine cu problema, o factura gresita etc.. .

The screenshot shows a contact form titled "Contacteaza-ne online!" (Contact us online!). The form is part of a website for "Compania de apa". At the top, there's a logo of three blue water droplets and the company name. The navigation bar includes links for Cont, Plata facturi, Transmitere index, Actualizare date, Contact, and a help icon. On the right, it shows the user is authenticated as "liliana.tohaneanu@prodinf.local" and provides a Log Out link. The main form area has a title "Contacteaza-ne online!". Below it, a sub-instruction reads "In aceasta pagina puteți trimite mesaje catre companie". The form fields include:

- Client: dropdown menu set to "201100100010" (APP TEXTIL S.A.)
- Motiv: dropdown menu set to "Sesiune"
- Subiect: dropdown menu set to "Informatii despre facturi si plati"
- Mesaj: a rich-text editor with a toolbar containing bold, italic, underline, superscript, subscript, and other styling options. A note below it says "Mesajul trebuie sa aiba o lungime minima de 30 caractere!" (The message must have a minimum length of 30 characters!).
- Va rugam contactati-ma prin: dropdown menu set to "EMAIL" (liliana.tohaneanu@prodinf.local)
- Atasament: a file upload field showing "Alegeți fișierul" (Select file) and "Nu s-au ales fișiere" (No files selected).
- Trimite: a submit button.

At the bottom of the form, there's a copyright notice: "copyRight Emys 2014 http://www.prodinf.ro".